

Mr. Gust Sundberg, med familj,
flyttade till Silverhill den 2:dra september.
Flyttfåglarna börjar redan att styra kosan
mot södern.

✂

En annan familj, från Iowa, är på väg
till Silverhill med en "car load of goods",
och huru många flera som är på väg dit får vi
reda på framledes.

✂

Den som älskar blommor och det
sköna i naturen, kan ej finna en trevligare
plats än Silverhill, då varje månad har sina
särskilda blommor, som man kan plocka i
den vilda skogen.

✂

Mr. David Wingren är på besök hos
sina föräldrar i Chicago. Detta är första
gången han har besökt hemmet sedan han
kom till Silverhill. Bröderna David och
Bennie är duktiga unga män.

✂

Vardagsskolan i Silverhill börjar
måndagen den 29 september kl. 9 på
förmiddagen, med miss Sara Carlson som
skollärlarinna.

Det blir tre månaders skola före jul
och alla barnen bör komma med från början.

✂

Det ser storartat ut att gå upp gatan
Chicago ave. Det ena vackra huset går upp
efter det andra. Landsmän, vill ni ha ett
fridfullt hem i ett gott klimat, på en
hälsosam plats, där bildade och snälla
svenskar bor, så kom till Silverhill.

✂

Mrs. Swan Pearson med son och
dotter gjorde två veckors besök i Chicago.
Hennes svägerska, Mrs. John Pearson, som
en längre tid legat på hospital, följde med till
Silverhill för sin hälsas skull. Hoppas hon
snart får återvända friskt till de sina!

Mr. Gust Sundberg, with family,
moved to Silverhill September 2nd. Migrating
birds are already starting to head towards the
South.

✂

Another family, from Iowa, is on its
way to Silverhill with a "car load of goods",
and how many more are on their way, we
will find out henceforth.

✂

Anyone who loves flowers and the
beauty of nature, cannot find a nicer place
than Silverhill, when each month has
different flowers, which you can pick in the
wild forest.

✂

Mr. David Wingren is visiting his
parents in Chicago. This is the first time he
has visited their home since he came to
Silverhill. The brothers David and Bennie
are talented young men.

✂

Everyday School in Silverhill begins
Monday September 29 at 9 in the morning,
with Miss Sara Carlson as its teacher.

There will be three-months of school
before Christmas and all children should be
involved from the start.

✂

It looks magnificent, walking up the
street of Chicago ave. One beautiful house
after the other. Countrymen, do you want a
peaceful home in a good climate, a healthy
place where educated and kind Swedes live,
then come to Silverhill.

✂

Mrs. Swan Pearson with son and
daughter did a two-week visit to Chicago.
Her sister-in-law, Mrs. John Pearson, who
for a long time had been in the hospital,
came with to Silverhill for her health. Hope
she will soon return to healthy!

Ж

Mr. Louis Johnson från Chicago, som var med på exkursioner i augusti, trodde sig nog vara säker på hästryggen, men en av Oscar Johnsons hästar kastade av honom mycket "geschwindt". Det var tur för Louis, att han ej fick minnesmärken efter ridfärden.

Ж

Politiska mötet i skolhuset den 14 augusti var väl besökt. Lagmannen Thor Webb från Mobile var en god talare, men likt många andra politiker-kussar, upphöjde han guvenörskandidaten, som han talade i favör av, över skyarna, - underligt att en så god man ej flyttar till högre ort, - men motkandidaten däremot försökte han förenkla, så att han inte var värd, som vi sa i Småland, en pris snus.

Ж

Oscar Anderson, Oscar Johnsons privatsekreterare, lade bort pennan för en tid och reste hem till pappa och mamma i Chicago. Istället för att skriva brev, bokföra långa lumberräkningar, tämja hästar, skjutsa landbesökare och vara med i ringen, när ungdomen leka "drop the handkerchief", är han nu hemma i sin födelseort och förnyar bekantskapen med sina barndomskamrater, Chicago-pojkar. Oscar är en driftig ung man och de sex månader han tillbringat i Silverhill gjorde honom gott.

Ж

Mr. Louis Johnson of Chicago, who was on the excursions in August, probably thought he would be safe on the horse's back, but one of Oscar Johnson's horses threw him much "Geschwindt¹". It was lucky for Louis, that he did not get any permanent scars from the ride.

Ж

The political meeting at the school house on August 14 was well visited. Judge Thor Web of Mobile was a good speaker, but like many other politicians, he raised the governor candidate, that he spoke in favor of, over the skies, - strange that such a good man does not move to a higher place, - but the opponent however, he tried to simplify, as if he was not worthy as much as a, as we said in Småland², pinch of snuff.

Ж

Oscar Anderson, Oscar Johnson's private secretary, laid aside the pen for a while and went home to his father and mother in Chicago. Instead of writing letters, posting long lumber bills, taming horses, bussing country visitors and being in the ring, when the young play "drop the handkerchief," he is now back home in his birthplace and renew acquaintance with his childhood friends, the Chicago boys. Oscar is an energetic young man, and of the six months he spent in Silverhill did him good.

¹ German word meaning quickly/easily.

² Historical province (landskap) in southern Sweden.

Ж

Miss Myrtle Vallentines "Lawn party" den 14 augusti, avhållet hos hennes "auntie" miss Hilma Lindblad, var lyckat. Väderleken var den mest angenäma. Man skriver om solskenet i Karlstad och augusti månsken i Småland, Sverige, men jag försäkrar, att Silverhills soliga dagar och månljusa nätter tävlar med vilken annan plats i hela världen. Miss Myrtle hade goda medhjälpare att göra aftonen trevlig i sin syster Ruth och lekkamraterna, Misses Vira och Agnes Johnson. Ungdomen hade en rolig kvällsstund i det gröna.

Ж

Gust Sundin, som förestår sågverket, har nog den värsta platsen i hela Silverhill-kolonin. Alla har bråttom att få virke till sina hus, som är under uppbyggnad. "Jag tror att vi får 'runna sågmillor' natt och dag", sade Gust här om kvällen. Alla vill ha "lumber", först och ingen vill ha den sämste. I fråga om god "lumber", får nog miss Lundblad brorsdelen. Han har tagit särskilt intresse i, att hon ska få ett snyggt hus, och är det nog därför att brodern bygger det samma. Snyggt och ändamålsenligt blir det. Med sin vita färg och runda pelare på verandan, har hennes hus fått namnet "the White House".

Ж

Miss Myrtle Vallentine's "Lawn Party" on August 14, held at her "auntie" miss Hilma Lindblad's, was successful. The weather was the most agreeable. You write about the sun in Karlstad³ and August moonlight in Småland, Sweden, but I assure, that Silverhill's sunny days and moonlit nights competes with any other place in the world. Miss Myrtle had good helpers to make the evening enjoyable in her sister Ruth and her playmates, Misses Vira and Agnes Johnson. The youth had a fun evening out on the countryside.

Ж

Gust Sundin, who is head of the sawmill, has probably the worst place in the entire Silverhill Colony. Everyone is in a hurry to get wood for their houses, which are under construction. "I think we need 'to run sawmills' night and day," said Gust the other night. Everyone wants lumber first and nobody wants the worst. In terms of good lumber, Miss Lundblad will probably get her brother's share. He has taken particular interest in, that she will get a nice house, and it's probably because her brother builds the same. It becomes attractive and practical. With its white color and round pillars on the porch, her house is called "the White House".

³ Capital city of Värmland County, Sweden.